

## VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

(a továbbiakban: jelen szerződés)

Amely létrejött egyrészről a **Magyar Agrár-, Élelmiszergazdasági és Vidékfejlesztési Kamara**

székhely: 1119 Budapest, Fehérvári út 89-95.

adószám: 18399257-1-43

statisztikai számjel: 18399257 9499 541 01

bankszámlaszám 11749008-20190048

képviseli:

intézmény azonosító 19370

mint megrendelő (továbbiakban: Megrendelő),

másrészről az **Angyal Business Consulting Tanácsadó és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság**

székhely: 1026 Budapest, Pasaréti út 52/B.

cégjegyzékszám: 01-09-865600

adószám: 13637910-2-43

bankszámlaszám: 11722003-29900758-00000000

képviseli:

KEF azonosító 200264

mint a vállalkozó (továbbiakban: Vállalkozó),

Megrendelő és Vállalkozó a továbbiakban együttesen: Felek között a mai napon az alábbi feltételekkel:

### 1. Preambulum

A Felek rögzítik, hogy a Közbeszerzési és Ellátási Főigazgatóság (KEF), (továbbiakban: Beszerző) által 2013/S 224-389423 szám alatt a központosított közbeszerzés hatálya alá tartozó kötelezett és önként csatlakozó intézmények részére „SAP vagy azzal egyenértékű szoftverek, fejlesztőeszközeik, valamint kapcsolódó szolgáltatások” elnevezésű, KM0201SAP14-KM0205SAP14 azonosító számú szerződése (2. rész: SAP vagy azzal egyenértékű szoftverek, fejlesztőeszközeik szállítása, valamint kapcsolódó szolgáltatások nyújtása) tárgyban lefolytatott központosított közbeszerzési keretmegállapodásos eljárás eredményeképpen a Beszerző és a Szállító között keretmegállapodás jött létre (továbbiakban: KM)

KM azonosítószáma: KM0204SAP14

KM aláírásának dátuma: 2014. április 8.

KM időbeli hatálya: 2017. április 8.  
KM keretösszege: 9.000.000.000,- HUF + ÁFA

A Nemzetgazdasági Minisztérium, mint támogató az Új Széchenyi Terv Gazdaságfejlesztési Operatív Program (továbbiakban GOP) keretén belül pályázati felhívást tett közzé „Versenyképes üzleti fejlesztés” tárgyban. Megrendelő GOP-3.3.2-13-2013-0066 azonosító számon sikeres pályázatot nyújtott be a támogatóhoz, felek a támogatási szerződést 2014. november 4-n írták alá, a támogatási szerződés módosítására 2015. január 22-én került sor.

Megrendelő „AGRÁRPORTÁL FEJLESZTÉS A NEMZETI AGRÁRGAZDASÁGI KAMARÁNÁL (GOP-3.3.2-13-2013-0066) – SZOLGÁLTATÁS BESZERZÉSE” tárgyban a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (továbbiakban „Kbt.”) 110.§ (4) bekezdés b) pontja szerinti verseny újranyitásával induló közbeszerzési eljárást indított a Kbt. 110.§ (5)-(7) bekezdéseinek és a 168/2004. (V. 25.) Korm. rendelet tartalmának megfelelően.

A keretszerződés megnevezése: a Közbeszerzési és Ellátási Főigazgatóság „SAP vagy azzal egyenértékű szoftverek, fejlesztőeszközök, valamint kapcsolódó szolgáltatások” elnevezésű, KM0201SAP14-KM0205SAP14 azonosító számú szerződése (2. rész: SAP vagy azzal egyenértékű szoftverek, fejlesztőeszközök szállítása, valamint kapcsolódó szolgáltatások nyújtása).

Hivatkozás a keretmegállapodásos eljárás első részét megindító hirdetményre és közzétételének napjára: Az ajánlati felhívás 2013. november 19-én, 2013/S 224-389423 számon került közzétételre.

A közbeszerzési eljárásban az Ajánlattételi felhívás alapján és Ajánlattételi dokumentációban rögzített feltételek szerint a Vállalkozó ajánlatot nyújtott be, amely ajánlat alapján a közbeszerzési eljárásban a Vállalkozó került nyertesként kihirdetésre.

A közbeszerzési eljárás eredményeként az Ajánlattételi felhívás, az Ajánlattételi dokumentáció és a Vállalkozó ajánlata alapján a Felek a jelen szerződésben foglaltak szerinti tartalommal vállalkozási szerződést kötnek.

Megrendelő a szerződést a GOP-3.3.2-13-2013-0066 azonosító számú támogatási szerződés megvalósítása érdekében köti.

#### **Meghatározások**

Felek megállapodása szerint a jelen szerződésben és annak mellékleteiben az alábbi szavak és kifejezések a Felek eltérő rendelkezése hiányában az alábbi jelentéssel bírnak:

„Rendszer” A Megrendelőnél a jelen szerződés alapján bevezetett portál és CRM rendszer és annak valamennyi, jelen szerződés részeként leszállított eleme, továbbá az ahhoz kapcsolódóan leszállított elemek.

„Műszaki leírás” a Rendszer megvalósítására, funkcionális működésére és teljesítmény paramétereire vonatkozó specifikáció, követelményrendszer, amely az ajánlattételi felhívás részét képezi.

„Átvétel” A Rendszer Megrendelő által történő átvétele.

„Átvételi Teszt” Az Átvételt megelőző folyamat, melynek során Megrendelő meggyőződik arról, hogy Rendszer a jelen szerződésben és mellékleteiben valamint a Műszaki leírásban és teszt

forгатókönyvekben meghatározott funkcionális, integrációs, migrációs és performancia követelmények szerint rendeltetésszerűen működik

**„Garanciális Időszak”** A Rendszer Átvétele utáni, jótállással biztosított időszak, amely időszakban a Vállalkozó jelen szerződésben meghatározott feltételek szerint felel a hibás teljesítésért.

**„Kiemelt Garanciális Időszak”** A Garanciális Időszakon belül a Rendszer Átvételének napját követő négy hónapos időszak.

**„Garanciális Feltételek”** A Ptk. 6:171.§-ban hivatkozott feltételek, amelyek alapján vállalkozó a Garanciális Időszak alatt a hibás teljesítésért felel.

**„Entitás”** valamennyi jelenlegi és jövőbeli jogi személy, amelyben Megrendelő a Ptk 8:2.§ (2) bekezdés szerinti meghatározó befolyással rendelkezik.

**„PAD”** Projekt alapító dokumentum, amelyet a felek a szerződés aláírását követő 5 munkanapon belül közösen készítenek illetve fogadnak el és amely tartalmazza a projekt megvalósításával összefüggő lényeges körülményeket, feltételeket, többek között:

- a projektszervezet felállítása;
- a projektszervezeten belüli döntéshozatal rendjének meghatározása;
- a projekt megvalósítása során a felek által ellátandó feladatok meghatározása;
- az egyes feladatok megvalósításáért felelős személyek megnevezése;
- projekt megvalósításával kapcsolatos ütemezés véglegesítése;
- hibák minősítésének menete;
- a vitarendezés módjának rögzítése.

## **2. Jelen szerződés tárgya**

Vállalkozó a jelen szerződésben és annak mellékleteiben foglalt követelményeknek megfelelően vállalja Megrendelőnél a Rendszer – Műszaki Leírásban megjelölt meghatározott paramétereknek megfelelően történő – megtervezését és bevezetését, a Garanciális Időszakban a jelen szerződésben meghatározottak szerint jótállás biztosítását, továbbá a Rendszer használatához és üzemeltetéséhez szükséges oktatás megtartását.

### **2.1. Vállalkozó feladatai**

Megrendelő felkéri a Vállalkozót egyebek között, de nem kizárólagosan az alábbi feladatok ellátására a Műszaki leírásban részletezett módon:

- 2.1.1.** A Rendszer kialakításához szükséges tanácsadás nyújtása, mely kiterjed a Rendszer tervezésére, fejlesztésére, beállítására, tesztelésére, adatok migrációjára, oktatásra, az átállás tervezésére és lebonyolítására.
- 2.1.2.** A Rendszer leszállítására és a Megrendelőnél történő telepítésére, paraméterezésére.
- 2.1.3.** A Rendszer megfelelő használatához szükséges és egyéb, a jelen szerződésben vagy annak mellékleteiben meghatározott dokumentációk elkészítésére és átadására.
- 2.1.4.** A jelen szerződésben és annak mellékleteiben meghatározott körben jótállás biztosítására.

### **3. A Rendszer megvalósítása, Átvétele és üzemeltetése**

#### **3.1. A Rendszer megvalósítása**

- 3.1.1.** Vállalkozó a Műszaki leírásban foglaltaknak megfelelően, a Felek által a jelen szerződés aláírását követő 5 munkanapon belül közösen elkészített PAD-ban írt ütemezésnek megfelelően a Rendszert testre szabja (ennek keretében a fejlesztéseket elvégzi) és bevezeti, azokat a Megrendelőnél telepíti, illetve paraméterezi, és biztosítja a Rendszer Műszaki leírás szerinti működőképességét a Garanciális Időszakban.

A Rendszer éles üzembe állításának határideje 2015. szeptember 30. Vállalkozó jelen szerződés aláírásával kifejezetten tudomásul veszi, hogy a határidőt a GOP-3.3.2-13-2013-0066 azonosító számú támogatási szerződés rögzíti, az attól való eltérésre – a támogató előzetes írásbeli jóváhagyásának hiányában – Megrendelőnek nincs lehetősége. Felek jelen szerződés aláírásával a Ptk. 6:154.§ (1) bekezdésére tekintettel kifejezetten rögzítik, hogy a határidő elmulasztása esetén Megrendelő jogszerűen hivatkozhat arra, hogy a teljesítéshez fűződő érdeke megszűnt. Vállalkozó jogosult az előteljesítésre.

- 3.1.2.** A helyszíni telepítési, paraméterezési, tesztelési feladatok ellátásához a Megrendelő által biztosított feltételeket a Műszaki leírás részletezi. Amennyiben Vállalkozó megítélése szerint a helyszíni telepítési, paraméterezési, tesztelési feladatok ellátásához a Műszaki leírásban foglaltakon túl további a jelen szerződésben meghatározott feladatok teljesítéséhez közvetlenül szükséges feltételekre, így különösen szoftver, illetve hardver elemekre/komponensekre van szükség, úgy e feltételeket Vállalkozó köteles biztosítani. E feltételek biztosításáért Vállalkozó a Díjon felül további díjazásra, költségterítésre, kártérítésre vagy egyéb jogcímen történő kifizetésre nem jogosult.

- 3.1.3.** Vállalkozó a PAD-ban meghatározott határidőben, de nem később, mint a jelen szerződés aláírásától számított 40 napon belül koncepciótervet (a továbbiakban: Koncepcióterv) készít és átadja Megrendelő részére. A Koncepcióterv elfogadásáról Megrendelő annak átadásától számított 5 munkanapon belül döntést hoz. Amennyiben a részletes Koncepcióterv annak Megrendelő általi kézhezvételétől számított 15 (tizenöt) napon belül Megrendelő által nem kerül elfogadásra, vagy annak tartalmáról a felek bármely okból – akár azért, mert a Vállalkozó nem vagy nem megfelelően készíti el a Koncepciótervet – nem tudnak megállapodni, úgy az a Vállalkozó jelen szerződésben és mellékleteiben meghatározott egyéb kötelezettségeit – különösen, de nem kizárólagosan a Műszaki leírásban foglalt követelményeknek megfelelő Rendszer Átadására, illetve a jelen szerződésben meghatározott teljesítési határidőkre vonatkozó kötelezettségét – nem érinti, e kötelezettségek teljesítésére a jelen szerződésben és annak mellékleteiben foglaltak alapján Vállalkozó továbbra is maradéktalanul köteles, Megrendelő pedig e kötelezettségek teljesítését a jelen szerződésben és annak mellékleteiben foglaltak alapján továbbra is követelheti és a jelen szerződésből eredő jogaival élhet.

Amennyiben a későbbiekben a jelen szerződés hatálya alatt a Koncepcióterv módosítása vagy további részletezése szükséges, úgy a Vállalkozó haladéktalanul köteles a jelen

szerződésben meghatározott keretek között annak aktualizálására, amelynek elfogadásáról a Megrendelő a jelen pontban foglaltak szerint dönt.

### 3.2. Átvételi tesztek és Garanciális Időszak

- 3.2.1. Az Átvételi tesztek során – ideértve a funkcionális, integrációs, migrációs és performancia tesztet egyaránt – Felek megvizsgálják, hogy a Rendszer a teszt forgatókönyvben illetve Műszaki leírásban megfogalmazott követelményeknek megfelelnek-e. Az Átvételi tesztek menetére vonatkozó szabályokat a Vállalkozó által a projekttervben meghatározott határidőben elkészített funkcionális, integrációs, migrációs és performancia teszt forgatókönyvek tartalmazzák. A teszt forgatókönyvek a Felek ellenkező megállapodásának hiányában nem lehetnek ellentétesek a Műszaki leírásban azok kapcsán megfogalmazott követelményekkel. Megrendelő az Átvételi tesztek során a teszt forgatókönyvben nem szereplő teszteket is elvégezhet.
- 3.2.2. A Felek megállapodnak, hogy a tesztek alatt vagy azt követően esetlegesen fellépő hibák a Műszaki Leírásban meghatározott hibaosztályok szerint minősülnek, a besorolásról a Megrendelő dönt. Megrendelőt e döntés meghozatalában a Rendszer bevezetésének minőségbiztosítása tárgyában megbízott szakértő támogatja.
- 3.2.3. A Megrendelő, amennyiben annak átütemezésére nem lát lehetőséget, jogosult az adott tesztet megszakítani, ha
- Kritikus hibák esetén azokat a Vállalkozó a hiba felmerülésétől számított 24 órán belül nem javítja ki,
  - Súlyos hibák esetén azokat a Vállalkozó a hiba felmerülésétől számított legfeljebb 3 napon belül nem javítja ki.
  - Normál hibák esetén azokat a Vállalkozó a hiba felmerülésétől számított legfeljebb 5 napon belül nem javítja ki.

#### Hibák besorolása

| Hibasúly | Leírás  |
|----------|---|
| Kritikus | Olyan hiba, amely 2 órát meghaladóan akadályozza a portál funkcióinak használatát a külső felhasználók (tagság, látogatók) számára, vagy olyan hiba, amely a rendszer belső felhasználóit akadályozza a belső funkciók használatában. |
| Súlyos   | Olyan hiba, amely a rendszer belső felhasználóit akadályozza a belső alfunkciók használatában és a belső felhasználói kör országos érintettségű.  |
| Normál   | Minden egyéb hiba.  |

- 3.2.4. Az Átvételi Teszt megszakítása esetén a Vállalkozónak az adott teszt megszakításától számított legfeljebb 5 (öt) nap áll rendelkezésére a hiba kijavítására. A hibák kijavítása után a Megrendelő dönt az adott teszt folytatásáról vagy indokolt esetben annak teljes újraindításáról.

- 3.2.5.** Az Átvételi Teszt sikeres, amennyiben a tesztelés alatt a Rendszer a jelen szerződésben és mellékleteiben valamint a Műszaki leírásban és teszt forgatókönyvekben meghatározott funkcionális, integrációs, migrációs és performancia követelmények szerint rendeltetésszerűen működik. Az Átvételi tesztek sikerességét Felek a 4.2.7. pont szerinti jegyzőkönyvben rögzítik.
- 3.2.6.** Az Átvételi Tesztről a Felek az Átvételi Teszt megkezdésétől kezdődően, folyamatosan jegyzőkönyvet vezetnek, amely tartalmazza az Átvételi Teszt, illetve egyes szakaszai megkezdésének időpontját, illetve időtartamát. Az eljáró személyek nevét és beosztását; az Átvételi Tesztre, az Átvételi Teszt eredményére kiható minden lényeges eseményt, hibajelenséget, intézkedést (ezek időpontjának megjelölésével); az oktatás teljesítésének megtörténtét, valamint a Vállalkozó arra vonatkozó írásbeli nyilatkozatát, hogy a Rendszer a 4.2.6 pont szerinti követelményeknek megfelelő rendeltetésszerű működésre és a Rendszer esetében éles indulásra alkalmasak.

### **3.3. A Rendszer Átvétele**

- 3.3.1.** A Rendszer Átvétele az „Átvételi Teszt” sikeres befejezését és a Rendszerrel összefüggő végleges dokumentációk átadását követően történik.
- 3.3.2.** A Rendszer Átvételének feltétele
- a) a Rendszer esetében az „Átvételi Teszt” sikeres lezárását igazoló 4.2.6. pont szerinti jegyzőkönyvnek a Megrendelő általi aláírása, és
  - b) Vállalkozó valamennyi, a jelen szerződésben és mellékleteiben részletezett feladatának sikeres befejezése.
  - c) a jelen szerződés 5.9. pontjában meghatározott biztosíték rendelkezésre bocsátása.
- 3.3.3.** Felek a rendszer átvételéről tételes átadás-átvételi jegyzőkönyvet készítenek, melynek részeként csatolják
- 3.3.3.1. a sikeres Átvételi Teszt teljes dokumentációját;
  - 3.3.3.2. az oktatási tevékenység teljes dokumentációját;
  - 3.3.3.3. a végleges rendszerleírást;
  - 3.3.3.4. a Műszaki leírásban és a PAD-ban részletezett dokumentumokat, így különösen az Üzemeltetési dokumentációt, a Felhasználói kézikönyvet;
  - 3.3.3.5. minden olyan további dokumentációt, amelynek benyújtását a támogatás elszámolásához a támogatási szerződés előír, figyelembe véve az ajánlattételi felhívás 22.15 pontját (így különösen teljesítésigazolás az elvégzett szolgáltatásról/ minta a tárgyiasult szolgáltatásról, a szállító által ellenjegyzett részletes beszámoló az elvégzett tevékenységről).

A dokumentáció összeállítása Vállalkozó feladata.

### **3.4. A Rendszer működésének biztosítása a Vállalkozó által**

- 3.4.1.** A Garanciális Időszakban Vállalkozó a Garanciális Feltételek szerint köteles a Rendszer működőképességének folyamatos biztosítására, a jelen szerződésben meghatározott feltételekkel.

- 3.4.2.** A Vállalkozó jelen szerződés rendelkezéseinek megfelelően felel azért, hogy a Garanciális Időszakban Rendszer rendeltetésszerű működése, üzemelése és teljes körű funkcionalitása biztosított legyen a Megrendelő általi rendeltetésszerű használat esetén.
- 3.4.3.** A Vállalkozó köteles teljesíteni minden, a jelen szerződésben vállalt Garanciális Feltételt, amely a Rendszer jelen szerződésben meghatározott funkcionalitásának biztosításához, rendeltetésszerű üzemeléséhez szükséges. Rendeltetésszerű üzemelés mellett, a Rendszer vonatkozásában, a jelen szerződésben előírt funkcionalitástól és/vagy paramétereiktől való eltérést vagy hibát a Vállalkozó a Műszaki leírásban meghatározottak szerint, a Garanciális Feltételek figyelembe vételével orvosolja.

### **3.5.A Rendszer működésének biztosítása Megrendelő által**

- 3.5.1.** A Rendszert a Megrendelő jogosult és köteles a jelen szerződés rendelkezései, valamint a Vállalkozó által átadott Üzemeltetési kézikönyv szerint üzemeltetni. A Vállalkozó felelős azon károkért, amelyek a Megrendelőt amiatt érik, hogy a Rendszert a Megrendelő a Rendszer valamely hibája miatt illetve nem neki felróható okból nem tudja üzemeltetni.
- 3.5.2.** A Megrendelő köteles a Rendszer üzemeltetése során a Vállalkozó által biztosított Rendszer Üzemeltetési kézikönyvben és Felhasználói kézikönyvben rögzítettek szerint eljárni. Vállalkozó köteles a Rendszer kézikönyveit a Rendszer Átvételekor Megrendelő részére átadni és a jelen szerződés 8. pontjában meghatározott oktatási szolgáltatás keretében betanítani.

## **4. Szellemi alkotások**

- 4.1.A** Felek rögzítik, hogy Vállalkozó a jelen szerződés teljesítése során általa létrehozott valamennyi szellemi alkotás (különösen, de nem kizárólagosan a jelen szerződéssel kapcsolatban rendelkezésre bocsátott, jogi oltalomban, vagy egyéb védelemben részesíthető szellemi alkotások, grafikai terv, megjelenítés, szakértői anyag, dokumentum) – ide értve az SAP Általános Üzleti feltételek 1.1 és 1.8 pontjában hivatkozott Bővítményeket és Módosításokat – tulajdonjoga a Megrendelőt illeti meg, figyelembe véve az SAP Hungary Kft. jelen szerződés teljesítése során felhasznált – a közbeszerzési műszaki leírásban ismertetett – szoftverekre vonatkozó jogait és a keretmegállapodás 1.5-1.5D pontjait.
- 4.2.** Megrendelő felhasználási joga nem terjed ki a jelen szerződés keretében létrehozott szellemi alkotások tekintetében – ide értve az SAP Általános Üzleti feltételek 1.1 és 1.8 pontjában hivatkozott Bővítményeket és Módosításokat – azok terjesztésére, licenche, allicenche adására, átadására, átruházására,
- 4.3.** Felek úgy állapodnak meg, hogy Megrendelő a Vállalkozó jelen szerződés teljesítése során létrehozott valamennyi szellemi alkotást az „SAP Általános Üzleti feltételek”-ben meghatározott korlátozások figyelembe vételével használhatja fel. Vállalkozó az ott meghatározott feltételeken túl a jelen szerződés teljesítése során létrehozott szellemi alkotások felhasználását nem korlátozza.

4.4. Felek jelen szerződés aláírásával rögzítik, hogy az ajánlattételi felhívásban megjelölt Entitások nem esnek a 4.3 pontban meghatározott korlátozás hatálya alá, feltéve, hogy a Megrendelő a Ptk. 8:2.§ (2) bekezdés szerinti meghatározó befolyással rendelkezik az Entitásban.

4.5. Felek megállapodása szerint felhasználási engedély – a 4.3 pont szerinti korlátozások figyelembe vételével – valamennyi ismert felhasználási módra, a világ valamennyi országának területére, időtartama pedig a teljes védelmi időre kiterjed. Megrendelő a felhasználási engedélyt harmadik személyre átruházhatja, illetve harmadik személynek a felhasználásra további engedélyt adhat. A felhasználási engedély kiterjed a Vállalkozó által a jelen szerződés teljesítése során létrehozott valamennyi szellemi alkotás átdolgozására, többszörözés tekintetében pedig az alkotás kép- vagy hangfelvételen történő rögzítésére, valamint számítógéppel vagy elektronikus adathordozóra történő másolására.

4.6. Vállalkozó kijelenti és szavatolja, hogy a jelen szerződés teljesítése során Megrendelő részére átadott valamennyi dokumentum, információ és szellemi alkotás átadására jogosult, és harmadik személynek nincs olyan joga vagy jogos érdeke, amely a Vállalkozó jelen szerződés teljesítése során létrehozott szellemi alkotására vonatkozó kizárólagos felhasználási jognak a Megrendelő általi megszerzését vagy gyakorlását akadályozza, korlátozza vagy kizárja.

4.7. Felek egybehangzóan és visszavonhatatlanul kijelentik, hogy Vállalkozót a jelen szerződés alapján megillető díj a jelen szerződés 5.1. pontjában meghatározott felhasználási engedély fejében fizetendő díjra is tekintettel került megállapításra. Tekintettel arra, hogy az Szjt. 42. § (1) bekezdésében meghatározott díj a jelen szerződésben meghatározott Díj részét képezi, Vállalkozó a felhasználási engedély kapcsán további díjazásra nem jogosult.

## 5. Jótállás, szavatosság, felelősség a hibás teljesítésért

5.1. A Vállalkozó a Garanciális Időszakban – amelynek tartama a Rendszer Átvételétől számított 12. hónap – jótállást vállal arra, hogy a Rendszer megfelel a jelen szerződés és a vonatkozó jogszabályok előírásainak, továbbá alkalmas szerződés- és rendeltetésszerű használatra, valamint Megrendelő jelen szerződésben és annak mellékleteiben meghatározott követelményeinek teljes körű kielégítésére.

5.2. A Vállalkozó szavatolja, hogy a Rendszer a Megrendelőnél telepített hardverrel a jelen szerződés szerinti funkcionalitást biztosítva a jelen szerződés teljes hatálya alatt együttműködik. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy Megrendelő a Műszaki Leírásban meghatározott hardvereszközöket alkalmazza a Rendszer használatához. Megrendelő kijelenti, hogy azon új eszközök beszerzésére, amelyek a Rendszer rendeltetésszerű használata érdekében szükségesek, legkésőbb a PAD mellékletét képező ütemezésben sor kerül. Vállalkozó kijelenti, hogy a Műszaki Leírásban felsorolt hardvereszközök a Rendszer rendeltetésszerű használatának biztosítására alkalmasak.

5.3. A Vállalkozó az általa fejlesztett és/vagy szállított eszközök vonatkozásában kijelenti és szavatolja, hogy:





- a) a Rendszer, valamint a jelen szerződés alapján nyújtott szolgáltatások megfelelnek a jelen szerződésben előírt követelményeknek, rendelkeznek a magyarországi forgalomba hozatalhoz esetlegesen szükséges minőségtanúsítással és valamennyi szükséges hatósági engedéllyel;
- b) a Rendszerhez fűződő felhasználási jogok átruházására és az ezekhez kapcsolódó szolgáltatások nyújtására jelen szerződésben foglaltaknak megfelelően jogosult;

**5.4. A Vállalkozó valamennyi, jelen szerződés 5. pontjában meghatározott szellemi alkotás tekintetében kijelenti, hogy az harmadik személy követeléseitől mentes, jogtiszt (per-, teher- és igénymentes), és a Vállalkozó minden szempontból jogosult azzal a jelen szerződés keretei között rendelkezni és/vagy az ahhoz fűződő jogok Megrendelő részére történő átruházására a jelen szerződés rendelkezései szerint. A Vállalkozó az általa a jelen szerződés keretében a Megrendelőnek átadott, vagy bármilyen egyéb módon biztosított valamennyi szerzői mű és egyéb szellemi alkotás vonatkozásában teljes körűen és határidő nélkül szavatolja, hogy az adott szellemi alkotáson harmadik személynek nem áll fenn olyan joga, amely a Megrendelő által a jelen szerződés szerinti felhasználást korlátozná, vagy kizárná, illetve a Megrendelő érdekeit egyéb módon sértené. A Vállalkozó szavatol azért, hogy harmadik személy a Megrendelővel szemben az általa biztosított szellemi alkotások felhasználása miatt igényt nem támaszt, és az ilyen igényt annak felmerülése esetén Vállalkozó közvetlenül elégíti ki.**

**5.5. A Vállalkozó jótállási kötelezettsége alapján a Megrendelő követelheti a jótállási idő alatt, míg a szavatossági kötelezettsége alapján a szavatossági idő alatt a rendeltetésszerű használat során felmerülő hibák haladéktalan díjmentes kijavítását függetlenül a támogatási szolgáltatás igénybevételétől.**

**5.6. Az észlelt hibákat Megrendelő magyar nyelven, a hibajelenség rövid leírásával köteles haladéktalanul bejelenteni az Ajánlatban meghatározott hibabejelentő rendszeren. A Vállalkozó mindenkor köteles gondoskodni arról, hogy saját és helyi képviselőjének elérhetősége biztosított legyen, és a hibabejelentés kezelésére alkalmas személyzet rendelkezésre álljon. A hibabejelentés megküldésének a Vállalkozó érdekkörében felmerült okból történő késedelve, vagy meghiúsulása esetén a határidők számítása és a kapcsolódó jogkövetkezmények alkalmazása szempontjából a sikertelen kézbesítés időpontja irányadó.**

**5.7. A Jótállás és/vagy szavatosság körében végzendő javítások módját és határidejét, az egyes meghibásodások jellegének (garancia körébe tartozó-e) vita esetén történő meghatározásának módját, illetve a hibás teljesítésre és a jótállásra, szavatosságra vonatkozó egyéb feltételeket a Műszaki leírás tartalmazza.**

**5.8. A hibás teljesítés egyéb jogkövetkezményeit a jelen szerződés egyéb rendelkezései, különösen a jelen szerződés 14. és 16. pontjai tartalmazzák.**

**5.9. Vállalkozó a hibás teljesítéssel kapcsolatos igények biztosítékeként az ellenszolgáltatás 5%-nak megfelelő mértékű, összesen 5.511.995,- HUF, azaz ötmillió-ötszáztizenegezer-kilencszázkilencvenöt forint biztosíték rendelkezésre bocsátására köteles legkésőbb a Rendszer Átvételével egy időben.**

Vállalkozó által a Szerződés alapján Megrendelő részére nyújtandó biztosítéokra vonatkozó általános követelmények:

- a.) Amennyiben a Szerződésben meghatározott biztosítékokat Megrendelő igénybe veszi, Vállalkozó köteles Megrendelő általi igénybevételeitől számított 5 munkanapon belül az érintett biztosíték csökkentett összegét a Szerződéses előírt összegre kiegészíteni, illetve visszatölteni. Amennyiben visszatöltési kötelezettségét Vállalkozó nem teljesíti, Megrendelő jogosult az érintett biztosítékból hiányzó összeget a visszatöltés megtörténteig a biztosítékból még rendelkezésre álló összeget óvadékként lehívni, vagy Vállalkozótól a jelen szerződésben meghatározott összegű hibás teljesítési kötbér megfizetését követelni.
- b.) Vállalkozó köteles a Szerződésben meghatározott biztosítékokat – választása szerint – az alábbi módok egyikén Megrendelő rendelkezésére bocsátani:
  - i visszavonhatatlan és feltétel nélküli bankgarancia formájában;
  - ii banki készfizető kezesség biztosításával;
  - iii biztosítási szerződés alapján kiállított – feltétel nélküli készfizető kezességvállalást tartalmazó – kötelezvénynek Megrendelő rendelkezésére bocsátásával; vagy
  - iv az előírt biztosítéknak megfelelő összegű óvadéknak Megrendelő bankszámlájára (fizetési számlájára) történő átutalásával.
- c.) Amennyiben Vállalkozó valamely biztosítékokat bankgarancia benyújtásával teljesíti, úgy a bankgaranciának az alábbi kötelező elemeket kell tartalmaznia:
  - i a bankgarancia azonosítószámát,
  - ii a Szerződés tárgyát,
  - iii Megrendelő nevét, székhelyét,
  - iv Vállalkozó nevét, székhelyét,
  - v a bank megnevezését, székhelyét,
  - vi a biztosíték összegét (Forintban meghatározva),
  - vii a bank általi feltétel nélküli és visszavonhatatlan kötelezettségvállalást arra vonatkozóan, hogy Megrendelő első írásos felszólítására a bank az alapjogviszony vizsgálata nélkül kifizeti a vonatkozó biztosíték összegének erejéig bármely összeget Megrendelőnek, anélkül, hogy a követelés alapját, vagy indokát bizonyítania kellene,
  - viii a bankgarancia érvényességét.

A bankgaranciát SWIFT-en keresztül kell nyújtani. A bankgaranciára a magyar jog rendelkezései vonatkoznak. (Megrendelő fő számlavezető bankja az OTP Bank Nyrt. melynek SWIFT kódja: )
- d.) Amennyiben Vállalkozó a biztosítékokat banki készfizető kezesség biztosításával nyújtja, úgy a kötelezvénynek az alábbi kötelező elemeket kell tartalmaznia:
  - i a kötelezvény azonosítószámát,
  - ii a Szerződés tárgyát,
  - iii Megrendelő nevét, székhelyét,
  - iv Vállalkozó nevét, székhelyét,
  - v a bank megnevezését, székhelyét,
  - vi a biztosíték összegét (Forintban meghatározva),

vii a bank általi feltétel nélküli és visszavonhatatlan készfizető kezességvállalást arra vonatkozóan, hogy Megrendelő első írásos felszólítására a bank az alapügylet vizsgálata nélkül kifizet a vonatkozó biztosíték összegének erejéig bármely összeget Megrendelőnek, anélkül, hogy a követelés alapját, vagy indokát bizonyítania kellene,

viii a kötelezvény érvényességét.

A kezességvállalást SWIFT-en keresztül kell nyújtani. A banki szerződésre a magyar jog rendelkezései vonatkoznak. (Megrendelő fő számlavezető bankja az OTP Bank Nyrt. melynek SWIFT kódja: ).

e.) Amennyiben Vállalkozó a biztosítékot biztosítási szerződés alapján kiállított – készfizető kezességvállalást tartalmazó – kötelezvény benyújtásával teljesíti, úgy a kötelezvénynek az alábbi kötelező elemeket kell tartalmaznia:

i a kötelezvény azonosítószámát,

ii a Szerződés tárgyát,

iii Megrendelő nevét, székhelyét,

iv Vállalkozó nevét, székhelyét,

v a biztosító megnevezését, székhelyét,

vi a biztosíték összegét (Forintban meghatározva),

vii A biztosító általi feltétel nélküli és visszavonhatatlan készfizető kezességvállalást arra vonatkozóan, hogy Megrendelő első írásos felszólítására a biztosító az alapügylet vizsgálata nélkül kifizet a vonatkozó biztosíték összegének erejéig bármely összeget Megrendelőnek, anélkül, hogy a követelés alapját, vagy indokát bizonyítania kellene,

viii a kötelezvény érvényességét.

A kezességvállalást biztosító által, SWIFT-en keresztül kell nyújtani. A biztosítási szerződésre a magyar jog rendelkezései vonatkoznak. (Megrendelő fő számlavezető az OTP Bank Nyrt. melynek SWIFT kódja: )

f.) Amennyiben Vállalkozó a biztosítékot Megrendelő bankszámlájára történő átutalással teljesíti, úgy az átutalási megbízásban fel kell tüntetni az alábbiakat.

i a Szerződés tárgyát,

ii Megrendelő nevét, székhelyét,

iii Vállalkozó nevét, székhelyét,

iv a biztosíték összegét (Forintban meghatározva),

v utalást arra, hogy az átutalt összeg milyen biztosítékként szolgál.

A biztosíték átutalással történő teljesítése esetén a biztosíték összegét Forintban kell Megrendelő OTP Bank Nyrt.-nél vezetett 11749008-20190048 számú számlájára átutalni.

## 6. Garanciális Feltételek a Garanciális Időszakban és a Kiemelt Garanciális Időszakban

6.1. Vállalkozó a Díj ellenében a Rendszer zavartalan rendelkezésre állásához a Rendszer éles indulásától számított 4 hónapos időtartamban emelt szintű garanciális szolgáltatást biztosít. A Vállalkozó által a Kiemelt Garanciális Időszakban nyújtott szolgáltatások részletes szabályait jelen szerződés és a Műszaki leírás tartalmazza.

- 6.2. A Megrendelő köteles előzetesen bejelenteni Vállalkozónak, ha a Rendszer működésével összefüggésben levő infrastruktúra elemet módosítani kíván (ilyenek minősül többek között hardverek cseréje, áthelyezése, a hardverek működéséhez szüksége – Rendszer működését érintő – szoftveres változtatások) Garanciális Feltételek által érintett berendezés áttelepítését. Az értesítés elmulasztása esetén a Vállalkozó mentesül a jótállási kötelezettség alól, kivéve, ha Megrendelő bizonyítja, hogy az általa végrehajtott módosítás a Rendszer működésére befolyással nem volt.
- 6.3. Felek a Garanciális Időszakban szükségessé váló – de nem a Vállalkozó jótállási kötelezettsége keretében ellátandó – fejlesztések elvégzésére 50 órás fejlesztői keretet kötnek ki. Vállalkozó köteles a jótállás körébe tartozó hiba bejelentését követően 1 munkanapon belül írásban jelezni Megrendelőnek, amennyiben a hiba garanciális jellegét vitatja. A határidő elmulasztását követően Vállalkozó köteles a jótállásra vonatkozó feltételeknek elvégezni a hibajavítást. Ez a rendelkezés nem zárja ki Vállalkozónak azt a jogát, hogy a garanciális igény érvényesítésével kapcsolatos kifogását a későbbiekben polgári jogi úton érvényesítse.
- 6.4. Vállalkozó a hibajavítást abban az esetben is köteles haladéktalanul megkezdeni, ha a hiba garanciális jellegét a 6.3 pontban meghatározott határidőn belül vitatja. Felek a hiba garanciális jellegével összefüggő vitáikat a PAD vitarendezésre vonatkozó rendelkezéseinek megfelelően rendezik.
- 6.5. Amennyiben Megrendelő a Garanciális Időszak lejártá előtt kimeríti a rendelkezésére álló fejlesztési órakeretet, további – nem garanciális hibajavítás körébe tartozó – hiba javítását csak a Kbt. rendelkezéseivel összhangban rendelheti el.
- 6.6. Felek a Kiemelt Garanciális Időszakot lezárják, amennyiben annak időtartama alatt a Rendszer a jelen szerződésben és mellékleteiben valamint a Műszaki leírásban meghatározott követelmények szerint rendeltetésszerűen működik. A Kiemelt Garanciális Időszak lezárását a Felek jegyzőkönyvben rögzítik. A Kiemelt Garanciális Időszak alatt esetlegesen felmerülő hibák kijavítása Vállalkozó kötelezettsége, e hibák kijavításáért a Díjon felül Vállalkozó további díjazásra, költségtérítésre, vagy egyéb jogcímen történő kifizetésre nem jogosult.
- 6.7. Felek a Kiemelt Garanciális Időszakról folyamatosan jegyzőkönyvet vezetnek, amely tartalmazza a Kiemelt Garanciális Időszak megkezdésének időpontját, illetve időtartamát - az eljáró személyek nevét és beosztását - a Garanciális Feltételekre, illetve a Rendszer működésére kiható minden lényeges eseményt, hibajelenséget, intézkedést (ezek időpontjának megjelölésével).
- 6.8. A Kiemelt Garanciális Időszak egy hónappal meghosszabbodik, amennyiben annak lejártát megelőző 5 napos időszakon belül Kritikus hiba merül fel, vagy a Kiemelt Garanciális Időszak utolsó napján Súlyos hiba merül fel, vagy a Kiemelt Garanciális Időszak utolsó napján ki nem javított Súlyos hiba van a Rendszerben.
- 6.9. Amennyiben a Kiemelt Garanciális Időszak meghosszabbítására alapot adó, bármely 6.5 pontban meghatározott körülmény a hosszabbítás 30. napján is fennáll – függetlenül attól, hogy a Kiemelt Garanciális Időszak meghosszabbításának alapjául szolgáló hibát a Vállalkozó kijavította –, Vállalkozó a 13.2. pontban meghatározott mértékű hibás teljesítési kötbér megfizetésére köteles.
- 6.10. Amennyiben a Rendszer rendeltetésszerű használatának biztosításához szükséges, a Kiemelt Garanciális Időszakon belül, jótállási kötelezettsége keretében Vállalkozó köteles különösen az alábbi szolgáltatások nyújtására:

- 6.10.1. közreműködik a végfelhasználók oktatásában;

- 6.10.2. közreműködik a Kiemelt Garanciális Időszakban felmerült migrációs feladatok ellátásában;
- 6.10.3. köteles a Műszaki Leírás 19. pontjában megjelölt azon szakemberek folyamatos rendelkezésre állását biztosítani, az ott leírtak szerint;
- 6.10.4. köteles a Megrendelő által az éles üzem megkezdését követően lefolytatott tesztek végrehajtásában közreműködni;
- 6.10.5. amennyiben a támogató az elszámolás során a projekt szakmai tartalmával kapcsolatos hiánypótlást kér Megrendelőtől, köteles a hiánypótlásnak a projekt szakmai tartalmával kapcsolatos részét elkészíteni.

Vállalkozó a 6.10.5 pontban meghatározott feladatot a Garanciális Időszakban is köteles ellátni.

- 6.11. Felek rögzítik, hogy Megrendelő részteljesítés elfogadására a jelen szerződés jelen szerződés rendelkezéseinek megfelelően köteles.

## **7. Oktatási szolgáltatás**

- 7.1. Vállalkozó vállalja, hogy a Megrendelő által kijelölt, a Műszaki leírásban meghatározott számú személy részére a Műszaki leírásban meghatározott feltételek szerint és szintén ott meghatározott időtartamú oktatást tart az Oktatási Tervben megjelölt felhasználói csoportnak, az ott meghatározott feltételek figyelembe vételével.

## **8. A Teljesítés igazolása**

- 8.1. A Vállalkozó a teljesítésigazolás feltételeként a Műszaki leírás alapján átadandó valamennyi dokumentumot a Műszaki leírásban meghatározottak szerint papír alapon, cégszerű aláírással, és elektronikus adathordozón köteles Megrendelő részére átadni, az átadás helye: Magyar Agrár-, Élelmiszergazdasági és Vidékfejlesztési Kamara (1119 Budapest, Fehérvári út 89-95).
- 8.2. A teljesítés igazolásának feltétele továbbá a fentiekén túlmenően a jelen szerződésben meghatározott valamennyi feladat és kötelezettség szerződés szerű teljesítése.
- 8.3. A teljesítés igazolása érdekében Vállalkozó részletes kimutatás készítésére köteles az alábbiak vonatkozásában:
  - a) Oktatási szolgáltatással kapcsolatos kimutatás: A jelen szerződés 8. pontja szerint megtartott oktatás nyilvántartása a kerekítés matematikai szabályai szerint órára lebontva. A kimutatás tartalmazza a résztvevők nevét, az oktatás tárgyát, időpontját, időtartamát.
  - b) Megrendelőnél töltött idő kimutatása: A Megrendelő székhelyén, telephelyén és fióktelepein eltöltött idő – ide nem értve az oktatás időtartamát – nyilvántartása a kerekítés matematikai szabályai szerint napra lebontva. A kimutatás tartalmazza az ellátott feladat tárgyát, időpontját, időtartamát és a feladatot Vállalkozó részéről ellátó szakember nevét.
- 8.4. Teljesítés igazolás módja: a jelen szerződés szerint átadandó tételek megfelelő minőségben történő átadásának, a jelen szerződés szerint elvégzendő feladatok megfelelő minőségben történő elvégzésének, illetve a Rendszer megfelelő működésének Megrendelő általi igazolása. A

teljesítés igazolására legkésőbb a teljesítésigazolás valamennyi jelen szerződésben meghatározott feltétele bekövetkezének napjától számított 5 (öt) munkanapon belül kerül sor.

8.5. Megrendelő nevében a teljesítés igazolására jogosult:

## 9. Díj és fizetési feltételek

9.1. A jelen szerződésben meghatározott feladatok teljes körű elvégzéséért a Vállalkozó részére járó Díj összege: 110.239.900 + ÁFA, azaz egyszázötvenháromezer-kilencszázkilencvenkilenc forint + ÁFA. A Díj tartalmazza különösen az 5. pont szerinti jogok ellenértékét, valamint a Rendszer tervezésének, megvalósításának, telepítésének, paraméterezésének és az oktatási szolgáltatásnak a teljes díját és a 6.3 pontban meghatározott fejlesztői órakeret díját.

9.2. Megrendelő a Díjat az alábbi részletekben fizeti meg Vállalkozó részére:

- a Konceptióterv átadását követően a 9.1. pont szerinti Díj 15%-ának megfelelő összeget, tehát 16.535.985,- Ft + ÁFA, azaz tizenhatmillió-ötszázharmincöt ezer-kilencszáznyolcvanöt forint + ÁFA összeget fizet meg Vállalkozó részére
- a Rendszer Átvételét követően a 9.1. pont szerinti Díj 85%-ának megfelelő összeget, tehát 93.703.915,- Ft + ÁFA, azaz kilencvenháromezer-hétszázharmincöt ezer-kilencszázötvenöt forint + ÁFA összeget fizet meg Vállalkozó részére.

9.3. Felek rögzítik, hogy Vállalkozó a Díjon felül semmilyen más ellenértékre nem tart és nem is tarthat igényt a jelen szerződés alapján teljesített illetve teljesítendő szolgáltatásaiért. A Díj magában foglalja Vállalkozó jelen szerződésben foglalt valamennyi kötelezettségének ellenértékét, különösen az 5. pont szerinti jogok ellenértékét, a Rendszer tervezésének, megvalósításának, telepítésének, paraméterezésének díját és költségét, az oktatási szolgáltatás, a támogatás, egyéb díjat, költséget, amelyet a jelen szerződés a Díj részeként kezel (ezen belül kifejezetten a 6.3 pontban meghatározott fejlesztő órakeret díját), vagy a Rendszer jelen szerződés szerinti működéséhez szükséges.

9.4. A Megrendelő kötelezettséget vállal arra, hogy a Díjat a 9.2. pontban meghatározottak szerinti részletekben az adott díjrészlethez tartozó feladatok maradéktalan és hibátlan teljesítését követően, az erről szóló részteljesítés igazolás alapján a jogszabályok és a jelen szerződés által előírt tartalmi és formai feltételeknek megfelelően kiállított részszámla kézhezvételét követően a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban Ptk.) 6:130 § (1)-(2) bekezdés szerinti határidőben teljesíti Vállalkozó OTP Banknál vezetett 11722003-29900758-00000000 számú bankszámlájára történő átutalással. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy Megrendelő előleget nem fizet. Vállalkozó a számlát az ÁFA törvény 162.§-nak, a Kbt. 130.§-nak és a Ptk. 6:130.§ (1)-(2) bekezdésének megfelelően jogosult és köteles kiállítani.

9.5. Részszámla kiállítására és benyújtására kizárólag a Megrendelő jelen szerződés 6.7 pontjában meghatározott, a teljesítés igazolására jogosult személy által elfogadott részteljesítési jegyzőkönyv (Részteljesítés igazolása) aláírását követően kerülhet sor. A jelen szerződés keretében Vállalkozónak az elvégzett, igazolt munkája ellenértékét Megrendelő magyar forintban téríti meg.

Vállalkozó végszámlát kizárólag a teljesítés Megrendelő általi írásbeli igazolását (Teljesítés Igazolása) követően jogosult kiállítani.

9.6. A Vállalkozó a részszámlá(i)t és a végszámláját tértivevényes ajánlott postai küldeményként, vagy személyesen igazolt átvétellel a Megrendelő címezve a Megrendelő székhelyére köteles Megrendelőnek eljuttatni. A Vállalkozó a számlá(ko)n köteles feltüntetni a jelen szerződés Megrendelő által adott a szerződés belső azonosítására szolgáló szerződésszámát.

9.7. A (rész)teljesítés igazolására csak a jelen szerződésben meghatározott (rész)feladatok teljes körű, szerződésszerű elvégzését követően kerülhet sor.

9.8. Amennyiben Megrendelő a fizetéssel késedelembe esik, Vállalkozó a Ptk. 6:155. §-a szerinti mértékű késedelmi kamat felszámítására jogosult.

9.9. A Felek az engedményezést kizárják. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a Megrendelő a jelen szerződésben rögzített ellenértéket kizárólag a jelen szerződés szerinti jogosultnak és a jelen szerződés szerinti bankszámlaszámra teljesíti. Megrendelő nem fizethet, illetve számolhat el a jelen szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, amelyek a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban: Kbt.) 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és amelyek Vállalkozó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.

9.10. Felek egybehangzóan megállapítják, hogy a jelen szerződés szerinti kifizetésekre az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény 36/A. §-a irányadó.

## 10. Közbeszerzési díj megfizetése

A közbeszerzési díj megfizetésére a keretmegállapodás 13. melléklete szerint kerül sor, az alábbiak szerint:

### 10.1. Általános rendelkezések

10.1.1. A közbeszerzési díj számítása, megfizetése a 168/2004. (V. 25.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Kr.) 12. és 14. §-ában meghatározottak szerint történik.

10.1.2. A közbeszerzési díj alapja az intézményi beszerzés általános forgalmi adó nélkül számított értéke.

10.1.3. A közbeszerzési díj mértéke a kiemelt termék beszerzésére megkötött keretmegállapodásban/keretszerződésben (a továbbiakban: szerződés) kerül meghatározásra, mely a központosított közbeszerzések keretében megvalósított közbeszerzések áfa nélkül számított értékének legfeljebb 2%-a lehet.

**10.1.4.** 1.4 A közbeszerzési díjat a Kr. 1. § (1) bekezdésében és a 4. § (1) bekezdésében, illetve a 13. § (1) bekezdésében meghatározott Intézmény közvetlenül fizeti meg a központi beszerző szervezetnek (a továbbiakban: Beszerző).

## **10.2. Közbeszerzési díj számítása**

**10.2.1.** A Beszerző a Szállítók és Intézmények adatszolgáltatási kötelezettségének teljesítése során átadott adatok (lejelentett tranzakciók) alapján számítja ki a közbeszerzési díjat.

**10.2.2.** Az Intézmény adott szerződésre vetített összes nettó közbeszerzési díj értéke az adott szerződés összes nettó forgalom értékének és az adott szerződésben rögzített százalékban kifejezett közbeszerzési díj mértékének szorzataként adódik.

**10.2.3.** Az Intézmény tárgyhavi összes nettó közbeszerzési díj értéke az Intézmény valamennyi szerződésére a 2.2. pont szerint számított nettó közbeszerzési díj értékeinek összege, valamint az Intézménynek már korábban kiszámlázott nettó közbeszerzési díjak összegének különbségéből adódik.

**10.2.4.** A közbeszerzési díjakról Beszerző havonta összesítést készít, amely alapján a 3. pontban foglaltak szerint intézkedik a számlák kiállításáról.

## **10.3. Közbeszerzési díj számlázása**

**10.3.1.** A Beszerző a 2. pont szerint számított közbeszerzési díjról szerződésenkénti bontásban bocsát ki számlát az Intézmény részére. A számla összegét az Intézmény a számla kiállítását követő 30 naptári napon belül köteles a Beszerző MÁK 10032000-06060071-00000000 számú bankszámlájára átutalni.

**10.3.2.** 3.2 A Beszerző határozott időre szóló elszámolást alkalmaz, az elszámolási időszak egy naptári hónap. Az Áfa-ról szóló 2007. évi CXXVII. számú törvény 58. § (1) bekezdése értelmében a számlán feltüntetendő teljesítési időpont az ellenérték megtérítésének esedékessége.

## **10.4. Közbeszerzési díj megfizetése**

**10.4.1.** A közbeszerzési díj késedelmes megfizetése esetén az Intézmény a késedelmesen megfizetett közbeszerzési díjat alapul véve, a Ptk. szerint meghatározott késedelmi kamatot köteles fizetni a Beszerzőnek.

**10.4.2.** Amennyiben az Intézmény Beszerző másodszori felszólítását követően sem teljesíti a közbeszerzési díj fizetési kötelezettségét és annak teljesítésével legalább 45 naptári napos késedelembe esik, Beszerző jogosult az intézményi igények jóváhagyásának elutasítására, és a megrendelések befogadásának letiltására.



## **10.5. Egyéb rendelkezések**

**10.5.1.** Az Intézmény a központosított közbeszerzésből történő megrendeléseit, valamint a központosított szerződésekben rögzített kedvezmény mértékeket a központosított közbeszerzési portálon ([www.kozbeszerzes.gov.hu](http://www.kozbeszerzes.gov.hu)) tudja nyomon követni.

**10.5.2.** Az Intézmény adatszolgáltatási kötelezettségek rendszeres, vagy ismételt megsértése esetén a Beszerző jelzése alapján az NFM a bejelentkezésért, az igénybejelentésért, valamint az adatszolgáltatásért felelős személy(ek) fegyelmi és kártérítési felelősségre vonását kezdeményezheti a fegyelmi jogkör gyakorlójánál (Kr. 18/A.§).

## **11. Konzultáció, kapcsolattartás**

**11.1.** A Megrendelő részéről a kapcsolattartók: (név, email, telefon, fax)

**11.2.** A Vállalkozó részéről a kapcsolattartó (név, email, telefon, fax):

**11.3.** A Vállalkozó jelen szerződésben meghatározott feladatainak ellátásához szükséges, nyilvánosan nem elérhető dokumentumok, adatok, információk körét a Vállalkozó írásban kérheti a Megrendelőtől. Megrendelő a kért adatokat, dokumentumokat a kérés kézhezvételétől számított legfeljebb 5 (öt) naptári napon belül köteles megküldeni a Vállalkozó részére vagy indokolnia szükséges az adatszolgáltatás elutasítását. A Vállalkozó köteles írásban tájékoztatni a Megrendelőt az adatszolgáltatás elmaradásának következményeiről, az adatszolgáltatás elmaradásának a jelen szerződésben meghatározottak teljesítésére gyakorolt hatásáról. Megrendelő a jelen pont szerint átadandó dokumentumok, adatok, információk rendszerezésére, átalakítására, feldolgozására nem köteles, azokat a rendelkezésére álló formában juttatja el Vállalkozó részére.

**11.4.** Szerződő Felek kötelesek egymást bármely a cégadataikban, kapcsolattartó személyében, teljesítésigazoló személyében bekövetkező változásról – mint például székhely, telefonszám, stb. – a lehető leghamarabb, de legkésőbb a változás bekövetkezésétől számított 48 (negyvennyolc) órán belül értesíteni. A fenti adatokban bekövetkezett változás a másik félhez szerződésszerűen megküldött értesítéssel lép hatályba és nem igényli a jelen szerződés módosítását.

**11.5.** Vállalkozó köteles a Megrendelőt minden olyan körülményről haladéktalanul értesíteni, amely a jelen szerződésben meghatározott kötelezettségei teljesítését, eredményességét vagy kellő időre való elvégzését veszélyezteti vagy gátolja. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért Vállalkozó felelős.

- 11.6. Szerződő Felek rögzítik, hogy egymás részére minden nyilatkozatot vagy egyéb értesítést írásban (írásban igazolt személyes átadással, tértivevényes ajánlott levélben, visszaigazolt e-mailben vagy visszaigazolt telefax útján) kell megküldeni. Az értesítés akkor válik joghatállyossá, amikor azt a címzett igazoltan átvette.
- 11.7. Az e-mail vagy telefax útján történő kézbesítés esetén a nyilatkozat vagy értesítés akkor válik joghatállyossá, amikor a címzett azt igazoltan kézhez vette: arról automatikus vagy kifejezett visszaigazolás érkezett.
- 11.8. A tértivevényes ajánlott postai küldeményt a kézbesítés megkísérlésének napján kézbesítettnek kell tekinteni, ha a címzett az átvételt megtagadta. Ha a kézbesítés azért volt eredménytelen, mert a címzett az iratot nem vette át (az a feladóhoz nem kereste jelzéssel érkezett vissza), az iratot – az ellenkező bizonyításáig – a postai kézbesítés második megkísérlésének napját követő ötödik munkanapon kell kézbesítettnek tekinteni.

## 12. A Felek további kötelezettségei

- 12.1. Vállalkozó kijelenti, hogy rendelkezik a jelen szerződésben meghatározott feladatok ellátásához szükséges szakértelemmel, továbbá mindazon szakmai tapasztalattal és gyakorlattal, amely e tevékenység ellátásához szükséges, és a jelen szerződésben foglalt szolgáltatások nyújtására, illetve feladatok ellátására jogosult.
- 12.2. A Vállalkozó vállalja, hogy a jelen szerződésben meghatározott feladatok elvégzéséhez szükséges személyi feltételeket és eszközöket saját költségén biztosítja.
- 12.3. A jelen szerződés teljesítése során a Felek kötelesek együttműködni, ennek keretében tartoznak egymást haladéktalanul értesíteni az érdekkörükben felmerülő, a jelen szerződés vagy annak teljesítésére kiható minden lényeges adatról, tényezőről, körülményről.
- 12.4. A Vállalkozó részéről a jelen szerződés teljesítésében részt vevő személyek kötelesek a Megrendelőnek a teljesítésre vonatkozó és a Vállalkozó rendelkezésére bocsátott belső szabályait, üzemeltetési rendjét megismerni, betartani és alkalmazni. A Vállalkozó köteles továbbá gondoskodni arról, hogy a részéről a jelen szerződés teljesítésében részt vevő személyek alkalmazkodjanak Megrendelő munkarendjéhez, továbbá a Megrendelő működési területén irányadó tűz- és balesetvédelmi, valamint rendészeti és egyéb előírásokhoz. Megrendelő tájékoztatja Vállalkozót a Megrendelőre vonatkozó és a teljesítés helyét érintő biztonsági előírásokról, üzemeltetési rendről, belső szabályzatokról, ideértve, de nem kizárólagosan a tűz- és balesetvédelmi, rendészeti szabályokat is.
- 12.5. A Vállalkozó kijelenti, hogy a jelen szerződés megkötése és teljesítése nem jelenti más, harmadik személyekkel kötött megállapodásai(k) megsértését, és a jelen szerződés megkötésének időpontjában nincs tudomása olyan adatról, amely szerint jelen szerződés megkötése és teljesítése más, harmadik személyek jogát vagy jogos érdekeit sértené.
- 12.6. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét Megrendelő számára megismerhetővé teszi és az alábbi ügyletekről a Megrendelőt haladéktalanul értesíti:

- Vállalkozóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott valamely feltétel.

- Vállalkozó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott valamely feltétel.

### **13. Titoktartás**

- 13.1.** Felek a jelen szerződéssel, illetve az annak során teljesített szolgáltatással kapcsolatosan kölcsönösen kijelentik, hogy a teljesítés során tudomásukra jutott minden információt és adatot időbeli korlátozás nélkül bizalmasan kezelnek és megőriznek, ezeket a másik fél előzetes, írásbeli hozzájárulása hiányában nem hozzák nyilvánosságra vagy illetéktelen harmadik személy (ideértve a Felek esetlegesen igénybevett alvállalkozóit, közreműködőit, illetve leányvállalatát is a teljesítéshez szükséges mértéket meghaladó információk tekintetében) tudomására, avagy harmadik személy számára nem teszik hozzáférhetővé. A Vállalkozó a tudomására jutó információkat, adatokat, dokumentumokat kizárólag a jelen szerződésben meghatározott feladatok teljesítése érdekében használhatja fel, illetve amennyiben a Megrendelő székhelyén kívüli helyre viszi, úgy gondoskodik azok biztonságos és megfelelő (folyamatos személyi felügyelet és/vagy biztosított széfben történő elhelyezés) őrzéséről.
- 13.2.** A Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen szerződés teljesítésében részt vevő személyeket tájékoztatja a jelen szerződésben vállalt titoktartási kötelezettségéről, illetőleg arról, hogy a titoktartási kötelezettség vonatkozásában őket is azonos tartalmú titoktartási kötelezettség terheli. A Vállalkozó szavatolja, illetve kötelezettséget vállal arra, hogy amennyiben a jelen szerződés teljesítésében részt vevő személyek a titoktartási kötelezettséget megszegik, úgy azért a Polgári Törvénykönyv rendelkezései szerint a Vállalkozó közvetlen és teljes kártérítési felelősséggel tartozik Megrendelő, illetve harmadik személyek felé.
- 13.3.** Szerződő Felek rögzítik, hogy a titoktartási rendelkezések megszegése esetén a Megrendelő jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani, ami nem zárja ki a titoktartási kötelezettség megszegésére irányadó egyéb polgári- vagy büntetőjogi szankciók alkalmazását.
- 13.4.** A Vállalkozó jelen szerződés aláírásával tudomásul veszi, hogy a titoktartási rendelkezések nem vonatkoznak azon adatokra, amelyeknek megismerését, vagy nyilvánosságra hozatalát külön törvény közérdekből elrendeli.
- 13.5.** Mindkét Fél tájékoztatja érintett munkavállalóit, esetleges közreműködőit, teljesítési segédeit, illetve alvállalkozóit a jelen szerződésben foglalt titoktartási kötelezettségeiről, és teljes felelősséget vállalnak azok tekintetében a fenti titoktartási kötelezettségek teljesítéséért.
- 13.6.** A Vállalkozó tudomásul veszi, hogy jelen szerződés teljesítése során a Megrendelő munkavállalóinak személyes adatai vonatkozásában kizárólag az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény szerinti adatfeldolgozási tevékenységet végezhet, egyéb módon ezen adatok kezelésére, felhasználására, Megrendelő székhelyéről történő elvitelére vagy Vállalkozó rendszereiben történő rögzítésére semmilyen formában nem jogosult. A személyes adatok átadásának célja kizárólag az adatok Rendszerbe történő implementálása a Megrendelő munkaviszonyból származó kötelezettségeinek teljesítése

céljából. Amennyiben ilyen adat a fentiek ellenére rögzítésre kerül Vállalkozó rendszereiben, úgy azokat haladéktalanul helyreállíthatatlanul törölni köteles. Jelen pont megszegéséből eredő és a Megrendelőt - avagy az adat jogosultját - ért bármilyen kárért teljes körű közvetlen felelősséget vállal.

#### **14. Szerződésszegés, kötbér**

##### **14.1. Késedelmi kötbér**

**14.1.1.** Amennyiben a Vállalkozó a jelen szerződésben meghatározott kötelezettségeit – olyan okból, amelyért felelős – nem teljesíti a jelen szerződésben meghatározott valamely határidőben, úgy a Megrendelő – a másik fél szerződésszegése esetén őt megillető, a jelen szerződésben illetve a vonatkozó jogszabályokban biztosított egyéb jogai mellett – késedelmi kötbér követelésére jogosult. Megrendelő késedelme kizárja Vállalkozó egyidejű késedelmét.

Bármely szerződésben rögzített határidő Vállalkozónak felróható okból történő elmulasztása esetén – ide értve a felek által a PAD-ban rögzített határidőket is – a késedelmi kötbér alapja 9.1. pontban meghatározott díj nettó összege, mértéke pedig a késedelem minden napja után 0,5%. A késedelmi kötbér maximuma ilyen esetben a 9.1 pontban meghatározott nettó díj 10%-a.

**14.1.2.** A késedelmi kötbér esedékessé válik, amikor a késedelem megszűnik vagy a késedelmi kötbér eléri a legmagasabb mértéket. Amennyiben a Vállalkozó késedelembe esett, köteles haladéktalanul írásban értesíteni a Megrendelőt a késedelem tényéről, okáról és amennyiben Megrendelő póthatáridőt tűz, köteles kötbérterhes legfeljebb 5 munkanapos pót-határidőt vállalni.

##### **14.2. Hibás teljesítési kötbér**

**14.2.1.** Amennyiben a szerződés teljesítése során a Vállalkozó – olyan okból, amelyért felelős – hibásan teljesít, úgy a Megrendelő – a másik fél szerződésszegése esetén őt megillető, a jelen szerződésben illetve a vonatkozó jogszabályokban biztosított egyéb jogai mellett – hibás teljesítési kötbér követelésére jogosult. A hibás teljesítési kötbér alapja a 9.1 pontban meghatározott díj nettó összege, mértéke pedig a hiba kijavításáig napi 0,5%, legfeljebb összesen 10%.

**14.2.2.** Amennyiben a Vállalkozó az Átvételt követően a jótállási kötelezettségeit – olyan okból, amelyért felelős – hibásan teljesíti, úgy a Megrendelő – a másik fél szerződésszegése esetén őt megillető, a jelen szerződésben illetve a vonatkozó jogszabályokban biztosított egyéb jogai mellett – hibás teljesítési kötbér követelésére jogosult. A hibás teljesítési kötbér alapja a 9.1 pontban meghatározott díj nettó összegének 50%-a, mértéke pedig napi 0,5%, legfeljebb összesen 10%.

**14.2.3.** A hibás teljesítési kötbér a hiba megszüntetésére megállapított határidő eredménytelen lejárta követő napon válik esedékessé.



### **14.3. Meghiúsulási kötbér**

**14.3.1.** Amennyiben a Vállalkozó a jelen szerződésből eredő valamely kötelezettségét – olyan okból, amelyért felelős – nem teljesíti, meghiúsulási kötbért köteles fizetni Megrendelő részére.

(a) Az Átvétel meghiúsulása esetén a meghiúsulási kötbér alapja a 9.1 pontban meghatározott díj nettó összege, mértéke pedig 30%.

(b) Az Átvételt követően jótállási kötelezettségek meghiúsulása esetén a meghiúsulási kötbér alapja a 9.1 pontban meghatározott nettó díj összegének 50%-a, mértéke pedig 30%.

### **14.4. Kötbér megfizetésére vonatkozó rendelkezések**

**14.4.1.** A késedelmi, hibás teljesítési illetve meghiúsulási kötbér megfizetése nem érinti Megrendelő azon jogát, hogy a szerződésszegéssel okozott, és a kötbér összegével nem fedezett kárának megtérítését követelje.

**14.4.2.** Megrendelő a kötbért, és a kötbért meghaladó mértékű, Vállalkozó által nem vitatott kárigényét, mint lejárt pénzkövetelést, jogosult beszámítással érvényesíteni Vállalkozó bármilyen jogcímen kiállított számlájával, bármilyen jogcímen fennálló követelésének ellenértékével szemben. Megrendelő kötbérigényét külön számlával is érvényesítheti Vállalkozó felé. Felek megállapodnak, hogy ha a kötbért Megrendelő külön számlában érvényesíti, Vállalkozó köteles kötbérfizetési kötelezettségének – annak esedékessé válásától – 15 (tizenöt) napon belül maradéktalanul eleget tenni.

**14.4.3.** Bármely nem szerződésszerű teljesítés jogi fenntartás nélküli elfogadása a Szerződő Felek részéről nem értelmezhető joglemondásként azon igényről vagy igényekről, amelyek a felet a szerződésszegés következményeként megilletik.

### **15. Entitások**

**15.1.** Az Entitásokat az 5. pontban írt felhasználási jogosultságok illetik meg.

**15.2.** Megrendelő írásban jelzi a Vállalkozó felé, ha a Rendszerbe, illetve annak használatába a 3. számú mellékletben meghatározottakon túl további entitás(oka)t kíván bevonni.

**15.3.** Vállalkozó az erre vonatkozó értesítés kézhezvételétől számított 5 (öt) munkanapon belül jelzi Megrendelő felé, ha az új entitás(ok) bevonásával szemben kifogása van. Vállalkozó az új entitás bevonásával szemben csupán azon az alapon jogosult kifogást emelni, hogy az új entitásban a Megrendelő nem rendelkezik meghatározó befolyással. A kifogás indokoltságának alátámasztása Vállalkozót terheli. Alátámasztottság hiányában, Vállalkozó az új entitás(ok) bevonásától nem jogosult elzárkózni.

### **16. A jelen szerződés hatálya**

**16.1.** Jelen szerződés mindkét Fél általi aláírás napján lép hatályba és a jelen szerződésben meghatározott kötelezettségek teljesítésével szűnik meg.

#### **16.2. Elállás**

**16.2.1.** Megrendelő a Rendszer Átvételét megelőzően a jelen szerződéstől bármely általa fizetendő kártérítési kötelezettség nélkül, valamint további felszólítás és érdekmúlás bizonyítása nélkül elállhat (a továbbiakban „Elállás”), amennyiben

- (a) a Vállalkozó 2015. szeptember 30-hoz képest késedelembe esik, vagy
- (b) a Vállalkozó a Rendszert nem hozta Átvételre alkalmas állapotba a jelen szerződésben megállapított teljesítési határidőre, vagy
- (c) a Vállalkozóval szemben bíróság büntetőjogi intézkedést alkalmaz, vagy
- (d) a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, illetőleg ellene a rá vonatkozó jogszabályok szerint csőd-, felszámolási- vagy végelszámolási eljárás indul, vagy
- e) a 13.1 (késedelmi kötbér) vagy 13.2 (hibás teljesítési kötbér) eléri az ott meghatározott maximális értéket, vagy
- f) a Ptk. 6:154. § (1) bekezdés szerinti esetben.

**16.3.** A Megrendelő az Átvételt követően a jelen szerződést bármikor, 3 hónapos felmondási idő alkalmazásával indokolás nélkül felmondhatja, azonban köteles a Vállalkozó felé a felmondás napjáig az igazoltan elvégzett munkával arányos díjazását számla ellenében a jelen szerződésben meghatározott fizetési feltételeknek megfelelően átutalni. Bármelyik Fél jogosult a jelen szerződést azonnali hatállyal írásban felmondani a másik Fél súlyos szerződésszegése esetén azt követően, hogy a szerződésszegő Fél a szerződésszegés részleteit tartalmazó, (amennyiben az orvosolható) az orvoslásra írásban felszólító értesítés kézhezvételét követően (az értesítésben meghatározott határidőig) nem orvosolja a szerződésszegést. A Felek súlyos szerződésszegésnek tekintik különösen, de nem kizárólagosan az alábbi eseteket:

- bármelyik Fél kötelezettségei teljesítésével ismételten késedelembe esik, és azt írásbeli felszólítást követően sem orvosolja,
- bármelyik Fél a jelen szerződésben foglalt lényeges kötelezettségeit súlyosan megszegi, vagy egyébként olyan magatartást tanúsít, amely a további együttműködést kizárja, és a jogsértést vagy magatartást írásbeli felszólításra ésszerű határidőn belül nem szünteti meg, feltéve, hogy a jogsértés vagy magatartás megszüntethető.

**16.4.** Megrendelő a Kbt. 125. § (5) bekezdése alapján köteles a jelen szerződést felmondani, ha a Vállalkozóban közvetetten vagy közvetlenül 25 %-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott valamely feltétel, illetve ha a Vállalkozó közvetetten vagy közvetlenül 25 %-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott valamely feltétel.

## **17. Egyéb rendelkezések**

**17.1.** A Vállalkozó a Kbt. rendelkezéseinek figyelembevételével jogosult a szerződés teljesítéséhez más személyt (alvállalkozót, megbízottat, teljesítési segédet vagy más közreműködőt – a továbbiakban: Közreműködő) igénybe venni, a Közreműködőért, azonban úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna. A Vállalkozó köteles a Közreműködővel olyan megállapodást kötni, amely összhangban áll jelen szerződés feltételeivel.

**17.2.** A Felek megállapodnak abban, hogy az esetlegesen felmerülő vitás kérdéseket elsősorban egymás közötti tárgyalások útján rendezik. Amennyiben a jelen szerződéssel

kapcsolatban felmerült vita egymás közti rendezése nem lehetséges annak felmerüléstől számított 30 napon belül, úgy a Felek alávetik magukat a polgári perrendtartásról szóló 1952. évi III. törvény szerint hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bíróság eljárásának. A Felek megállapodnak továbbá, hogy a jelen szerződés 3. pontjában meghatározott tárgyú megvalósítási projekt során felmerült értelmezési problémák és esetleges viták esetén az alábbi dokumentumokban foglaltak irányadók, elsődlegességi sorrendben:

- 1) jelen szerződés és mellékletei
- 2) a megvalósítási projekt során írásba foglalt és a Projekt Szponzorok által kölcsönösen aláírt jelen szerződéssel és annak mellékleteivel összhangban álló megállapodás
- 3) a Projekt Alapító Dokumentum (PAD)

17.3. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk., a Kbt. valamint a vonatkozó egyéb magyar jogszabályok rendelkezései az irányadóak. Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi továbbá a KM0201SAP14-KM0205SAP14 azonosító számú keretmegállapodás.

17.4. Jelen szerződés kizárólag írásban, a Szerződő Felek közös megegyezésével módosítható Kbt. 132. §-ában foglalt esetben.

17.5. Jelen szerződés 3 mellékletet tartalmaz. Az alábbi mellékletek a jelen szerződés részét képezik és azzal egységben értelmezendők és kezelendők. Esetleges ellentmondás esetén a jelen szerződés törzsszövege az irányadó. A szerződés értelmezése során a jelen szerződés mellékletei az alábbi sorrendben irányadók:

- 1. sz. melléklet: Ajánlattételi felhívás és ajánlattételi dokumentáció, annak részeként a Műszaki leírás
- 2. sz. melléklet: Vállalkozó Ajánlata

A jelen szerződés 2 példányban készül, melyből Megrendelőt 1, a Vállalkozót 1 példány illet meg.

A Felek jelen szerződést áttanulmányozták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt írják alá.

Budapest, 2015. június 16.

Budapest, 2015. június 16.



Magyar Agrár-, Élelmiszergazdasági és Vidékfejlesztési  
Kamara  
Megrendelő

Angyal Business Consulting Tanácsadó  
és Szolgáltató Kft.  
Vállalkozó

